The Office of Tenebræ of

Maundy Thursday

Property of Queen of All Saints Chapel

Matins

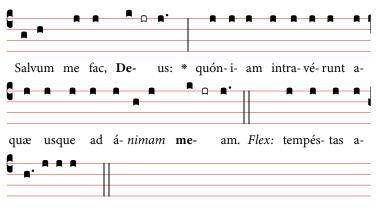
In 1st Nocturn

Pater noster, Ave Maria and Credo are recited in silence. The Office begins directly with the first antiphon.



exprobránti- um ti-bi ce-ci-dé-runt su-per me.

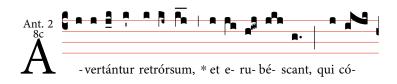
Psalm 68.



- quæ,†
- 2. Infíxus sum in limo profúndi: * et non est substántia.
- 3. Veni in altitúdinem **ma**ris: * et tempés*tas de***mér**sit me.

- 4. Laborávi clamans, raucæ factæ sunt fauces **me**æ: * defecérunt óculi mei, dum spero in *Deum* **me**um.
- 5. Multiplicáti sunt super capíllos cápitis **me**i, * qui odé*runt me* **gra**tis.
- 6. Confortáti sunt qui persecúti sunt me inimíci mei in**jús**te: * quæ non rápui, tunc *exsol***vé**bam.
- 7. Deus, tu scis insipiéntiam **me**am: * et delícta mea a te non *sunt absc*óndita.
- 8. Non erubéscant in me qui exspéctant te, **Dó**mine, * Dómi*ne vir***tú**tum
- 9. Non confundántur **su**per me * qui quærunt te, *Deus* **Is**raël.
- 10. Quóniam propter te sustínui op**pró**brium: * opéruit confúsio fáciem **me**am.
- 11. Extráneus factus sum frátribus **me**is, * et peregrínus fíliis *matris* **me**æ.
- 12. Quóniam zelus domus tuæ comédit me: * et oppróbria exprobrántium tibi ceci*dérunt* super me.
- 13. Et opérui in jejúnio ánimam **me**am: * et factum est in oppróbrium **mi**hi.
- 14. Et pósui vestiméntum meum cilícium: * et factus sum illis in parábolam.
- 15. Advérsum me loquebántur, qui sedébant in **por**ta: * et in me psallébant qui bi*bébant* **vi**num.
- 16. Ego vero oratiónem meam ad te, **Dó**mine: * tempus beneplá*citi*, **De**us.
- 17. In multitúdine misericórdiæ tuæ ex**áu**di me, * in veritáte sa*lútis* tuæ:
- 18. Eripe me de luto, ut non in**f**ígar: * líbera me ab iis, qui odérunt me, et de profún*dis a***quá**rum.
- 19. Non me demérgat tempéstas aquæ, † neque absórbeat me pro**fún**dum: * neque úrgeat super me púte*us os s*uum.
- 20. Exáudi me, Dómine, quóniam benígna est misericórdia **tu**a: * secúndum multitúdinem miseratiónum tuárum réspice **in** me.
- 21. Et ne avértas fáciem tuam a púero **tu**o: * quóniam tríbulor, velóci*ter ex***áu**di me.
- 22. Inténde ánimæ meæ, et líbera **e**am: * propter inimícos meos *éri***pe** me.
- 23. Tu scis impropérium meum, et confusiónem **me**am, * et reverén*tiam* **me**am.
- 24. In conspéctu tuo sunt omnes qui tríbulant me: * impropérium exspectávit cor meum, *et mis*ériam.
- 25. Et sustínui qui simul contristarétur, et non **fu**it: * et qui consolarétur, et *non inv***é**ni.
- 26. Et dedérunt in escam **me**am fel: * et in siti mea potavérunt *me ac*éto.

- 27. Fiat mensa eórum coram ipsis in **lá**queum, * et in retributiónes, et in scándalum.
- 28. Obscuréntur óculi eórum ne **v**ídeant: * et dorsum eórum sem*per inc*úrva.
- 29. Effúnde super eos iram **tu**am: * et furor iræ tuæ compre*héndat* eos.
- 30. Fiat habitátio eórum de**sér**ta: * et in tabernáculis eórum non sit *qui in***há**bitet.
- 31. Quóniam quem tu percussísti, perse**cú**ti sunt: * et super dolórem vúlnerum meórum *addi***dé**runt.
- 32. Appóne iniquitátem super iniquitátem eórum: * et non intrent in justí*tiam* tuam.
- 33. Deleántur de libro vi**vén**tium: * et cum justis non scribántur.
- 34. Ego sum pauper et dolens: * salus tua, Deus, suscépit me.
- 35. Laudábo nomen Dei cum **cán**tico: * et magnificábo e*um in* **lau**de:
- 36. Et placébit Deo super vítulum no**vél**lum: * córnua producén*tem et* **ún**gulas.
- 37. Vídeant páuperes et læ**tén**tur: * quærite Deum, et vivet á*nima* vestra.
- 38. Quóniam exaudívit páuperes **Dó**minus: * et vinctos suos *non despé*xit.
- 39. Laudent illum cæli et **ter**ra, * mare et ómnia reptíli*a in* **e**is.
- 40. Quóniam Deus salvam fáciet **Si**on: * et ædificabúntur civi*tátes* **Ju**da.
- 41. Et inhabitábunt ibi, * et hereditáte acquí rent eam.
- 42. Et semen servórum ejus possidébit **e**am: * et qui díligunt nomen ejus, habitá*bunt in* **e**a.





gi-tant mi-hi ma-la.

Psalm 69.



De- us, in adju-tó-ri- um me- um intén- de: * Dómi-ne ad



adju-vándum me fes-tí- na.

- 2. Confundántur et revereántur, * qui quærunt ánimam meam.
- 3. Avertántur retrórsum, et eru**bés**cant, * qui volunt *mihi* mala.
- 4. Avertántur statim erube**scén**tes, * qui dicunt mihi: *Euge*, **eu**ge.
- 5. Exsúltent et læténtur in te omnes qui **quæ**runt te, * et dicant semper: Magnificétur Dóminus: qui díligunt salu*táre* **tu**um.
- 6. Ego vero egénus, et **pau**per sum: * Deus, ádjuva me.
- 7. Adjútor meus, et liberátor meus es tu: * Dómine, ne moréris.



Psalm 70.



semper: †

- 2. Inclína ad me aurem **tu**am, * et **sal**va me.
- 3. Esto mihi in Deum protectórem, et in locum mu**ní**tum: * ut sal*vum me* **fá**cias.
- 4. Quóniam firmaméntum meum, * et refúgium meum es tu.
- 5. Deus meus, éripe me de manu pecca**tó**ris, * et de manu contra legem agéntis *et in*íqui:
- 6. Quóniam tu es patiéntia mea, **Dó**mine: * Dómine, spes mea a juven*túte* **me**a.
- 7. In te confirmátus sum ex útero: * de ventre matris meæ tu es protéctor meus.
- 8. In te cantátio mea semper: † tamquam prodígium factus sum **mul**tis: * et tu ad*jútor* **for**tis.
- 9. Repleátur os meum laude, ut cantem glóriam **tu**am: * tota die magnitú*dinem* **tu**am.
- 10. Ne projícias me in témpore senec**tú**tis: * cum defécerit virtus mea, ne *derel***ín**quas me.
- 11. Quia dixérunt inimíci mei **mi**hi: * et qui custodiébant ánimam meam, consílium fecé*runt in* **u**num.
- 12. Dicéntes: Deus derelíquit eum, † persequímini, et comprehéndite eum: * quia non est *qui* erípiat.
- 13. Deus ne elongéris a me: * Deus meus, in auxílium meum réspice.
- 14. Confundántur, et defíciant detrahéntes ánimæ **me**æ: * operiántur confusióne et pudóre, qui quærunt *mala* **mi**hi.
- 15. Ego autem semper spe**rá**bo: * et adjíciam super omnem *laudem* **tu**am.
- 16. Os meum annuntiábit justítiam **tu**am: * tota die salu*táre* **tu**um.
- 17. Quóniam non cognóvi litteratúram, † introíbo in poténtias **Dó**mini: * Dómine, memorábor justítiæ tuæ solíus.
- 18. Deus, docuísti me a juventúte **me**a: * et usque nunc pronuntiábo mirabí*lia* **tu**a.
- 19. Et usque in senéctam et **sé**nium: * Deus, ne *dere***lín**quas me,
- 20. Donec annúntiem bráchium **tu**um * generatióni omni, *quæ ven***tú**ra est:
- 21. Poténtiam tuam, et justítiam tuam, Deus, † usque in altíssima, quæ fecísti ma**gná**lia: * Deus, quis sí*milis* tibi?
- 22. Quantas ostendísti mihi tribulatiónes multas et malas: † et convérsus vivifi**cás**ti me: * et de abýssis terræ íterum *redu*xísti me:
- 23. Multiplicásti magnificéntiam **tu**am: * et convérsus conso*látus* **es** me.
- 24. Nam et ego confitébor tibi in vasis psalmi veritátem **tu**am: * Deus, psallam tibi in cíthara, *Sanctus* **Is**raël.
- 25. Exsultábunt lábia mea cum cantávero **ti**bi: * et ánima mea, quam *rede***mís**ti.

26. Sed et lingua mea tota die meditábitur justítiam **tu**am: * cum confúsi et revériti fúerint, qui quærunt mala mihi.



V. A-vertántur retrórsum, et e-ru-bé-scant.



R. Qui có-gi-tant mi-hi ma-la.

Pater noster in silence.

Lesson 1.

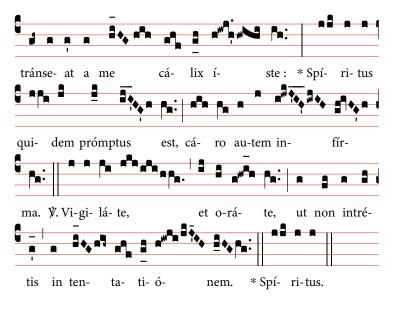
Incipit Lamentátio Jeremíæ Prophétæ

Lam 1:1-5

Aleph. Quómodo sedet sola cívitas plena pópulo: facta est quasi vídua dómina géntium: princeps provinciárum facta est sub tribúto. Beth. Plorans plorávit in nocte, et lácrimæ ejus in maxíllis ejus: non est qui consolétur eam ex ómnibus caris ejus: omnes amíci ejus sprevérunt eam, et facti sunt ei inimíci. Ghimel. Migrávit Judas propter afflictiónem, et multitúdinem servitútis: habitávit inter gentes, nec invénit réquiem: omnes persecutóres ejus apprehendérunt eam inter angústias. Daleth. Viæ Sion lugent eo quod non sint qui véniant ad solemnitátem: omnes portæ ejus destrúctæ: sacerdótes ejus geméntes: vírgines ejus squálidæ, et ipsa oppréssa amaritúdine. He. Facti sunt hostes ejus in cápite, inimíci ejus locupletáti sunt: quia Dóminus locútus est super eam propter multitúdinem iniquitátum ejus: párvuli ejus ducti sunt in captivitátem, ante fáciem tribulántis. Jerúsalem, Jerúsalem, convértere ad Dóminum Deum tuum.



trem : Pá- ter, si fí- e- ri



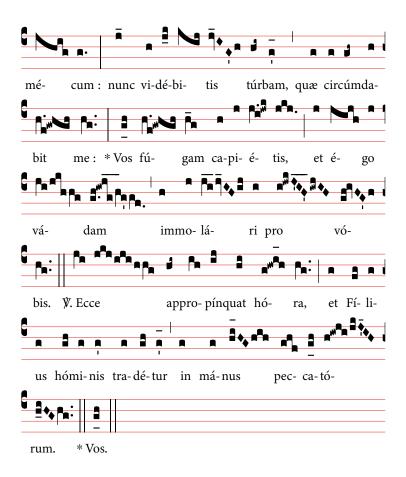
Lesson 2.

Lam 1:6-9

Vau. Et egréssus est a fília Sion omnis decor ejus: facti sunt príncipes ejus velut aríetes non inveniéntes páscua: et abiérunt absque fortitúdine ante fáciem subsequéntis. Zain. Recordáta est Jerúsalem diérum afflictiónis suæ, et prævaricatiónis ómnium desiderabílium suórum, quæ habúerat a diébus antíquis, cum cáderet pópulus ejus in manu hostíli, et non esset auxiliátor: vidérunt eam hostes, et derisérunt sábbata ejus. Heth. Peccátum peccávit Jerúsalem, proptérea instábilis facta est: omnes, qui glorificábant eam, sprevérunt illam, quia vidérunt ignomíniam ejus: ipsa autem gemens convérsa est retrórsum. Teth. Sordes ejus in pédibus ejus, nec recordáta est finis sui: depósita est veheménter, non habens consolatórem: vide, Dómine, afflictiónem meam, quóniam eréctus est inimícus. Jerúsalem, Jerúsalem, convértere ad Dóminum Deum tuum.



ad mór- tem : sus-ti-né-te hic, et vi- gi- lá-te

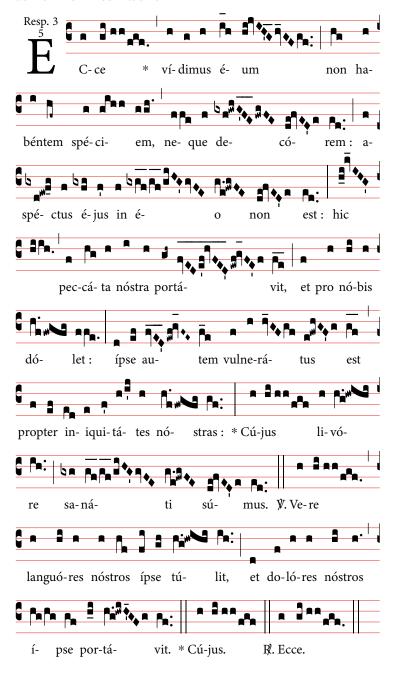


Lesson 3.

Lam 1:10-14

Jod. Manum suam misit hostis ad ómnia desiderabília ejus: quia vidit gentes ingréssas sanctuárium suum, de quibus præcéperas ne intrárent in ecclésiam tuam. Caph. Omnis pópulus ejus gemens, et quærens panem: dedérunt pretiósa quæque pro cibo ad refocillándam ánimam. Vide, Dómine, et consídera, quóniam facta sum vilis. Lamed. O vos omnes, qui transítis per viam, atténdite, et vidéte, si est dolor sicut dolor meus: quóniam vindemiávit me, ut locútus est Dóminus in die iræ furóris sui. Mem. De excélso misit ignem in óssibus meis, et erudívit me: expándit rete pédibus meis, convértit me retrórsum: pósuit me desolátam, tota die mæróre conféctam. Nun. Vigilávit jugum iniquitátum meárum: in manu ejus convolútæ sunt, et impósitæ collo meo: infirmáta est virtus mea: dedit me Dóminus

in manu, de qua non pótero súrgere. Jerúsalem, Jerúsalem, convértere ad Dóminum Deum tuum.



In 2nd Nocturn



te, et ín-o-pem, cu- i non e- rat adjú-tor.

Psalm 71.



tu- am **fí-** li- o **re-** gis Flex: A-rá-bi- æ, †

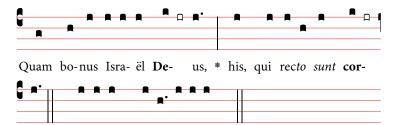
- 2. Judicáre pópulum tuum in justítia, * et páuperes tuos in judício.
- 3. Suscípiant montes pacem pópulo: * et colles justítiam.
- 4. Judicábit páuperes pópuli, et salvos fáciet **fí**lios **páu**perum: * et humiliábit calum**niató**rem.
- 5. Et permanébit cum sole, et **an**te **lu**nam, * in generatióne et generatiónem.
- 6. Descéndet sicut plúvia in **vel**lus: * et sicut stillicídia stillántia **su**per **ter**ram.
- 7. Oriétur in diébus ejus justítia, et abun**dán**tia **pa**cis: * donec aufe**rá**tur **lu**na.
- 8. Et dominábitur a mari **us**que ad **ma**re: * et a flúmine usque ad términos **or**bis ter**rá**rum.
- 9. Coram illo próci**dent** Æ**thí**opes: * et inimíci ejus **ter**ram **lin**gent.
- 10. Reges Tharsis, et ínsulæ **mú**nera **óf**ferent: * reges Arabum et Saba **do**na ad**dú**cent.
- 11. Et adorábunt eum omnes **re**ges **ter**ræ: * omnes Gentes **sér**vient **e**i:
- 12. Quia liberábit páuperem **a** poténte: * et páuperem, cui non **e**rat adjútor.
- 13. Parcet páuperi et ínopi: * et ánimas páuperum salvas fáciet.

- 14. Ex usúris et iniquitáte rédimet áni**mas** e**ó**rum: * et honorábile nomen e**ó**rum **co**ram **il**lo.
- 15. Et vivet, et dábitur ei de auro Arábiæ, † et adorábunt de **ip**so **sem**per: * tota die bene**dí**cent **e**i.
- 16. Et erit firmaméntum in terra in summis móntium, † superextollétur super Líbanum **fruc**tus **e**jus: * et florébunt de civitáte sicut **fe**num **ter**ræ.
- 17. Sit nomen ejus benedíctum in sæcula: * ante solem pérmanet nomen ejus.
- 18. Et benedicéntur in ipso omnes **tri**bus **ter**ræ: * omnes Gentes magnifi**cá**bunt **e**um.
- 19. Benedíctus Dóminus, **De**us **Is**raël, * qui facit mira**bí**lia **so**lus.
- 20. Et benedictum nomen majestátis ejus **in** æ**tér**num: * et replébitur majestáte ejus omnis terra: **fi**at, **fi**at.



ti- am : in-iqui- tá- tem in excél-so lo-cú-ti sunt.

Psalm 72.



deFlex: déxte-ram me- am: †

- 2. Mei autem pene moti sunt **pe**des: * pene effúsi sunt *gressus* **me**i.
- 3. Quia zelávi super iníquos, * pacem peccatórum videns.
- 4. Quia non est respéctus morti e**ó**rum: * et firmaméntum in plaga e**ó**rum.
- 5. In labóre hóminum **non** sunt: * et cum homínibus non flagella**bún**tur:
- 6. Ideo ténuit eos supérbia, * opérti sunt iniquitate et impietate sua.
- 7. Pródiit quasi ex ádipe iníquitas eórum: * transiérunt in afféctum cordis.

- 8. Cogitavérunt, et locúti sunt ne**quí**tiam: * iniquitátem in excélso locúti sunt.
- 9. Posuérunt in cælum os **su**um: * et lingua eórum transívit in **ter**ra.
- 10. Ideo convertétur pópulus **me**us hic: * et dies pleni invenién*tur in* eis.
- 11. Et dixérunt: Quómodo scit **De**us, * et si est sciéntia *in excél*so?
- 12. Ecce ipsi peccatóres, et abundántes in sæculo, * obtinuérunt divítias.
- 13. Et dixi: Ergo sine causa justificávi cor **me**um, * et lavi inter innocéntes *manus* **me**as.
- 14. Et fui flagellátus tota die, * et castigátio mea in *matu*tínis.
- 15. Si dicébam: Nar**rá**bo sic: * ecce natiónem filiórum tuórum *repro*bávi.
- 16. Existimábam ut cognósce**rem** hoc, * labor est ante me.
- 17. Donec intrem in Sanctuárium \mathbf{De} i: * et intélligam in novíssi*mis* e**ó**rum.
- 18. Verúmtamen propter dolos posuísti eis: * dejecísti eos dum allevaréntur.
- 19. Quómodo facti sunt in desolatiónem, súbito defecérunt: * periérunt propter iniqui*tátem su*am.
- 20. Velut sómnium surgéntium, **Dó**mine, * in civitáte tua imáginem ipsórum ad ní*hilum* **réd**iges.
- 21. Quia inflammátum est cor meum, et renes mei commu**tá**ti sunt: * et ego ad níhilum redáctus sum, *et ne*scívi.
- 22. Ut juméntum factus sum apud te: * et ego semper tecum.
- 23. Tenuísti manum déxteram meam: † et in voluntáte tua dedu**xís**ti me, * et cum glória *susce***pís**ti me.
- 24. Quid enim mihi est in cælo? * et a te quid vólui super terram?
- 25. Defécit caro mea, et cor **me**um: * Deus cordis mei, et pars mea Deus *in æ***tér**num.
- 26. Quia ecce, qui elóngant se a te, períbunt: * perdidísti omnes, qui fornicántur **abs** te.
- 27. Mihi autem adhærére Deo **bo**num est: * pónere in Dómino Deo spem **me**am:
- 28. Ut annúntiem omnes prædicatiónes **tu**as, * in portis fí*liæ* **Si**on.



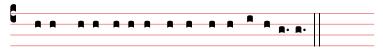
Psalm 73.



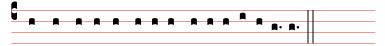
fu-ror tu- us su-per o-ves páscu-æ tu- æ?

- 2. Memor esto congregatiónis tuæ: * quam possedísti ab inítio.
- Redemísti virgam hereditátis tuæ: * mons Sion, in quo habitásti in eo.
- 4. Leva manus tuas in supérbias e**ó**rum in **fi**nem: * quanta malignátus est inimí*cus in* **sanc**to!
- 5. Et gloriáti sunt **qui** o**dé**runt te: * in médio solemni*tátis* **tu**æ.
- 6. Posuérunt signa **su**a, **si**gna: * et non cognovérunt sicut in éxitu *super* **sum**mum.
- 7. Quasi in silva lignórum secúribus excidérunt jánuas ejus **in** id**íp**sum:
- * in secúri et áscia dejecérunt eam.
- 8. Incendérunt igni sanctu**á**rium **tu**um: * in terra polluérunt tabernáculum nó*minis* **tu**i.
- 9. Dixérunt in corde suo cognátio eórum simul: * Quiéscere faciámus omnes dies festos Dei a terra.
- 10. Signa nostra non vídimus, jam non **est** pro**phé**ta: * et nos non cognóscet **ám**plius.
- 11. Usquequo, Deus, improperábit **inimí**cus: * irrítat adversárius nomen tu*um in* **fi**nem?
- 12. Ut quid avértis manum tuam, et **déx**teram **tu**am, * de médio sinu tuo *in* **fi**nem?
- 13. Deus autem Rex noster **an**te **s**æcula: * operátus est salútem in médio **ter**ræ.
- 14. Tu confirmásti in virtúte **tu**a **ma**re: * contribulásti cápita dracónum in **a**quis.
- 15. Tu confregísti cápita dracónis: * dedísti eum escam pópulis Æthíopum.
- 16. Tu dirupísti fontes, **et** tor**rén**tes * tu siccásti flú*vios* Ethan.
- 17. Tuus est dies, et **tu**a **est** nox: * tu fabricátus es auró*ram et so*lem.
- 18. Tu fecísti omnes **tér**minos **ter**ræ: * æstátem et ver tu plas*másti* ea.
- 19. Memor esto hujus, inimícus imprope**rá**vit **Dó**mino: * et pópulus insípiens incitávit *nomen* **tu**um.

- 20. Ne tradas béstiis ánimas confi**tén**tes **ti**bi, * et ánimas páuperum tuórum ne obliviscá*ris in* **fi**nem.
- 21. Réspice in testa**mén**tum **tu**um: * quia repléti sunt, qui obscuráti sunt terræ dómibus in*iqui***tá**tum.
- 22. Ne avertátur húmilis **fac**tus con**fú**sus: * pauper et inops laudábunt *nomen* **tu**um.
- 23. Exsúrge, Deus, júdica **cau**sam **tu**am: * memor esto improperiórum tuórum, eórum quæ ab insipiénte sunt *tota* **di**e.
- 24. Ne obliviscáris voces inimi**có**rum tu**ó**rum: * supérbia eórum, qui te odérunt, a*scéndit* **sem**per.



V. Dé- us mé- us, é-ri-pe me de má-nu pecca-tó-ris.



R. Et de má-nu contra lé-gem a-géntis et i-níqui.

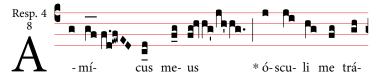
Pater noster in silence.

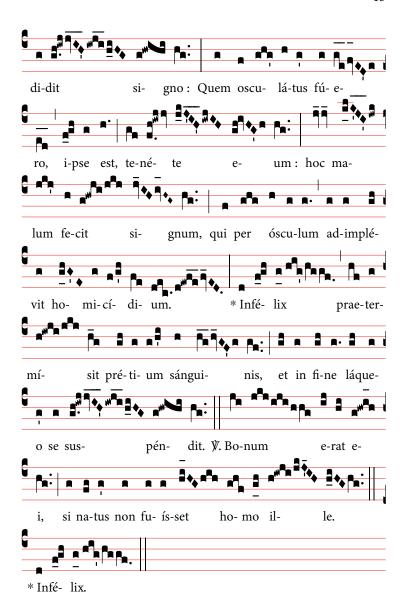
Lesson 4.

Ex tractátu sancti Augustíni Epíscopi super Psalmos

In Psalmum 54 ad 1 versum

Exáudi, Deus, oratiónem meam, et ne despéxeris deprecatiónem meam: inténde mihi, et exáudi me. Satagéntis, sollíciti, in tribulatióne pósiti, verba sunt ista. Orat multa pátiens, de malo liberári desíderans. Súperest ut videámus in quo malo sit: et cum dícere cœperit, agnoscámus ibi nos esse: ut communicáta tribulatióne, conjungámus oratiónem. Contristátus sum, inquit, in exercitatióne mea, et conturbátus sum. Ubi contristátus? ubi conturbátus? In exercitatióne mea, inquit. Hómines malos, quos pátitur, commemorátus est: eandémque passiónem malórum hóminum exercitatiónem suam dixit. Ne putétis gratis esse malos in hoc mundo, et nihil boni de illis ágere Deum. Omnis malus aut ídeo vivit, ut corrigátur; aut ídeo vivit, ut per illum bonus exerceátur.

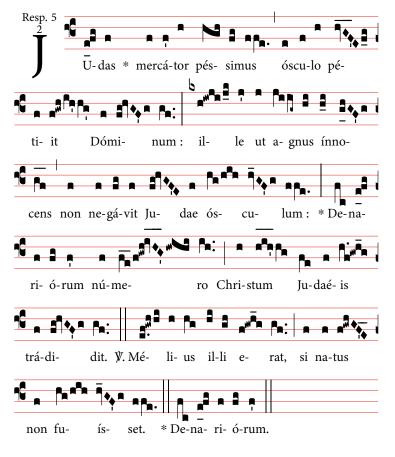




Lesson 5.

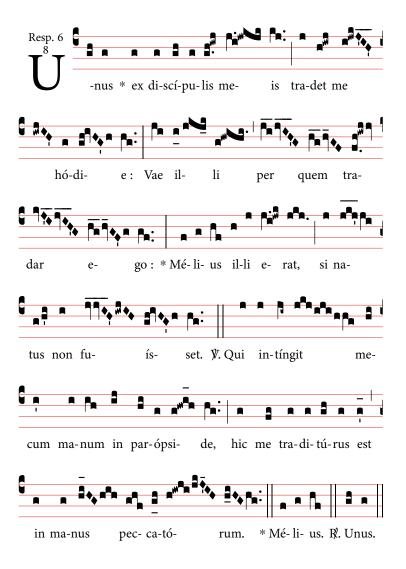
Utinam ergo qui nos modo exércent, convertántur, et nobíscum exerceántur: tamen quámdiu ita sunt ut exérceant, non eos odérimus: quia in eo quod malus est quis eórum, utrum usque in finem perseveratúrus sit, ignorámus. Et plerúmque cum tibi vidéris odísse inimícum, fratrem odísti, et nescis. Diábolus, et ángeli ejus in Scriptúris

sanctis manifestáti sunt nobis, quod ad ignem ætérnum sint destináti. Ipsórum tantum desperánda est corréctio, contra quos habémus occúltam luctam: ad quam luctam nos armat Apóstolus, dicens: Non est nobis colluctátio advérsus carnem et sánguinem: id est, non advérsus hómines, quos vidétis, sed advérsus príncipes, et potestátes, et rectóres mundi, tenebrárum harum. Ne forte cum dixísset, mundi, intellégeres dæmones esse rectóres cæli et terræ. Mundi dixit, tenebrárum harum: mundi dixit, amatórum mundi: mundi dixit, impiórum et iniquórum: mundi dixit, de quo dicit Evangélium: Et mundus eum non cognóvit.



Lesson 6.

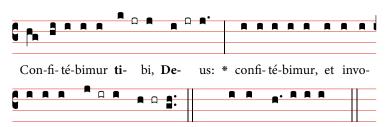
Quóniam vidi iniquitátem, et contradictiónem in civitáte. Atténde glóriam crucis ipsíus. Jam in fronte regum crux illa fixa est, cui inimíci insultavérunt. Efféctus probávit virtútem: dómuit orbem non ferro, sed ligno. Lignum crucis contuméliis dignum visum est inimícis, et ante ipsum lignum stantes caput agitábant, et dicébant: Si Fílius Dei est, descéndat de cruce. Extendébat ille manus suas ad pópulum non credéntem, et contradicéntem. Si enim justus est, qui ex fide vivit; iníquus est, qui non habet fidem. Quod ergo hic ait, iniquitátem: perfídiam intéllege. Vidébat ergo Dóminus in civitáte iniquitátem et contradictiónem, et extendébat manus suas ad pópulum non credéntem et contradicéntem: et tamen et ipsos exspéctans dicébat: Pater, ignósce illis, quia nésciunt quid fáciunt.



In 3rd Nocturn



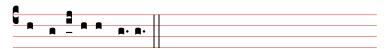
Psalm 74.



cá-bimus **no-** men **tu-** um. Flex: hoc in hoc: †

- 2. Narrábimus mirabília tua: * cum accépero tempus, ego justítias judicábo.
- 3. Liquefácta est terra, et omnes qui hábi**tant** in **e**a: * ego confirmávi co**lúm**nas **e**jus.
- 4. Dixi iníquis: Nolíte iníque ágere: * et delinquéntibus: Nolíte exaltáre cornu:
- 5. Nolíte extóllere in altum **cor**nu **ves**trum: * nolíte loqui advérsus Deum in**i**qui**tá**tem.
- 6. Quia neque ab Oriénte, neque ab Occidénte, neque a desértis móntibus:
- * quóniam **De**us **ju**dex est.
- 7. Hunc humíliat, et **hunc** ex**ál**tat: * quia calix in manu Dómini vini meri **ple**nus **mis**to.
- 8. Et inclinávit ex hoc in hoc: † verúmtamen fæx ejus non est exinaníta:
- * bibent omnes peccatóres terræ.
- 9. Ego autem annuntiábo in sáculum: * cantábo Deo Jacob.
- 10. Et ómnia córnua pecca**tó**rum con**frín**gam: * et exaltabúntur **cór**nua **jus**ti.





in ju-dí-ci- o De- us.

Psalm 75.



No-tus in Judé- a De- us: * in Isra- ël magnum nomen e-



jus.

- 2. Et factus est in pace locus ejus: * et habitátio ejus in Sion.
- 3. Ibi confrégit poténtias árcuum: * scutum, gládium, et bellum.
- 4. Illúminans tu mirabíliter a móntibus æ**tér**nis: * turbáti sunt omnes insipi*éntes* **cor**de.
- 5. Dormiérunt somnum **su**um: * et nihil invenérunt omnes viri divitiárum in má*nibus* **su**is.
- 6. Ab increpatióne tua, Deus **Ja**cob, * dormitavérunt qui ascen*dérunt* **e**quos.
- 7. Tu terríbilis es, et quis resístet **ti**bi? * ex tunc *ira* **tu**a.
- 8. De cælo audítum fecísti ju**dí**cium: * terra trémuit *et qui***é**vit.
- 9. Cum exsúrgeret in judícium **De**us, * ut salvos fáceret omnes mansué*tos* **ter**ræ.
- 10. Quóniam cogitátio hóminis confitébitur **ti**bi: * et relíquiæ cogitatiónis diem festum *agent* **ti**bi.
- 11. Vovéte, et réddite Dómino Deo **ves**tro: * omnes, qui in circúitu ejus af*fértis* **mú**nera.
- 12. Terríbili et ei qui aufert spíritum **prín**cipum, * terríbili apud *reges* **ter**ræ.



exqui-sí-vi má-ni-bus me- is.

Psalm 76.



Vo-ce me- a ad Dómi-num clamá- vi: * vo-ce me- a ad



De- um, et intén- dit mi- hi.Flex: exqui-sí-vi, †

- 2. In die tribulatiónis meæ Deum exquisívi, † mánibus meis nocte **con**tra **e**um: * et non **sum** de**cép**tus.
- 3. Rénuit consolári ánima mea: † memor fui Dei, et delectátus sum, et exercitátus sum: * et defécit spíritus meus.
- 4. Anticipavérunt vigílias óculi mei: * turbátus sum, et non sum locútus.
- 5. Cogitávi dies antíquos: * et annos ætérnos in mente hábui.
- 6. Et meditátus sum nocte cum **cor**de **me**o, * et exercitábar, et scopébam **spí**ritum **me**um.
- 7. Numquid in ætérnum projíciet **De**us: * aut non appónet ut complacítior sit adhuc?
- 8. Aut in finem misericórdiam **su**am ab**scín**det, * a generatióne in gene**ra**ti**ó**nem?
- Aut obliviscétur miseréri Deus: * aut continébit in ira sua misericórdias suas?
- 10. Et **di**xi: Nunc **cœ**pi: * hæc mutátio déxte**ræ** Ex**cél**si.
- 11. Memor fui **ó**perum **Dó**mini: * quia memor ero ab inítio mirabíli**um** tu**ó**rum.
- 12. Et meditábor in ómnibus o**pé**ribus **tu**is: * et in adinventiónibus tuis **exercé**bor.
- 13. Deus, in sancto via tua: † quis Deus magnus sicut **De**us **nos**ter?* tu es Deus qui facis **mi**rabília.
- 14. Notam fecísti in pópulis vir**tú**tem **tu**am: * redemísti in bráchio tuo pópulum tuum fílios **Ja**cob et **Jo**seph.
- 15. Vidérunt te aquæ, Deus, vi**dé**runt te aquæ: * et timuérunt et turbátæ **sunt** a**býs**si.
- 16. Multitúdo sóni**tus** aquárum: * vocem dedérunt nubes.
- 17. Etenim sagíttæ tuæ tránseunt: * vox tonítrui tui in rota.
- 18. Illuxérunt coruscatiónes tuæ **or**bi **ter**ræ: * commóta est, et con**tré**muit **ter**ra.
- 19. In mari via tua, et sémitæ tuæ in aquis multis: * et vestígia tua non cognoscéntur.

20. Deduxísti sicut oves **pó**pulum **tu**um, * in manu Móy**si** et **A**aron.





R. Et jú-di-ca cáu-sam mé- am.

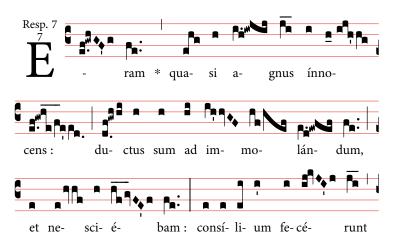
Pater noster in silence.

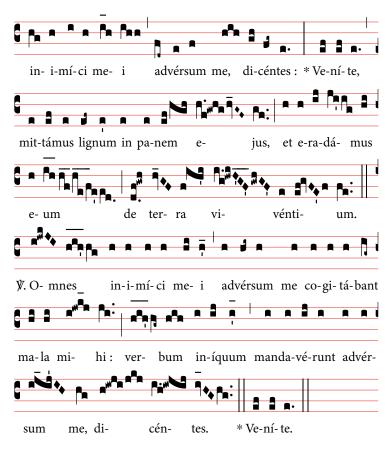
Lesson 7.

De Epístola prima beáti Pauli Apóstoli ad Corínthios

1 Cor 11:17-22

Hoc autem præcípio: non laudans quod non in mélius, sed in detérius convenítis. Primum quidem conveniéntibus vobis in Ecclésiam, áudio scissúras esse inter vos, et ex parte credo. Nam opórtet et hæreses esse, ut et qui probáti sunt, manifésti fiant in vobis. Conveniéntibus ergo vobis in unum, jam non est Domínicam cenam manducáre. Unusquísque enim suam cenam præsúmit ad manducándum. Et álius quidem ésurit, álius autem ébrius est. Numquid domos non habétis ad manducándum et bibéndum? aut Ecclésiam Dei contémnitis, et confúnditis eos, qui non habent? Quid dicam vobis? Laudo vos? In hoc non laudo.

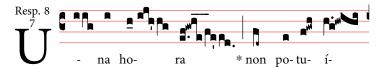


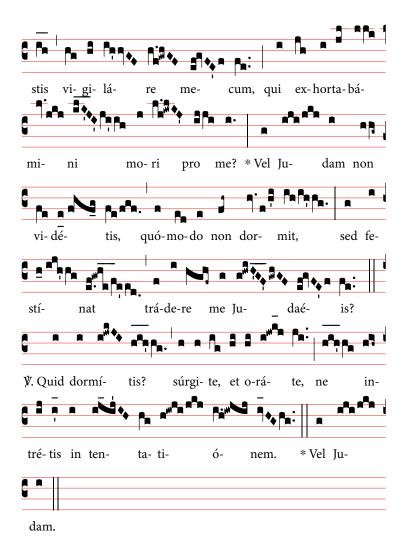


Lesson 8.

1 Cor 11:23-26

Ego enim accépi a Dómino quod et trádidi vobis, quóniam Dóminus Jesus, in qua nocte tradebátur, accépit panem, Et grátias agens fregit, et dixit: Accípite, et manducáte: hoc est corpus meum, quod pro vobis tradétur: hoc fácite in meam commemoratiónem. Simíliter et cálicem, postquam cœnávit, dicens: Hic calix novum testaméntum est in meo sánguine: hoc fácite, quotiescúmque bibétis, in meam commemoratiónem. Quotiescúmque enim manducábitis panem hunc, et cálicem bibétis, mortem Dómini annuntiábitis donec véniat.



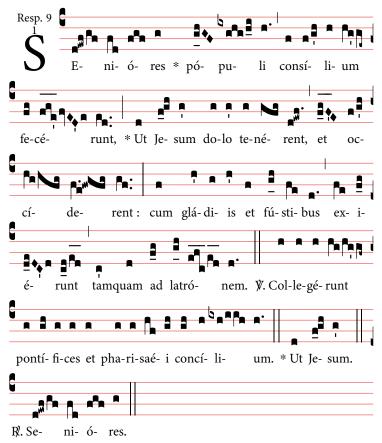


Lesson 9.

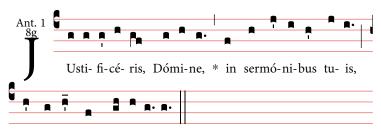
1 Cor 11:27-34

Itaque quicúmque manducáverit panem hunc, vel bíberit cálicem Dómini indígne, reus erit córporis et sánguinis Dómini. Probet autem seípsum homo: et sic de pane illo edat, et de cálice bibat. Qui enim mandúcat et bibit indígne, judícium sibi mandúcat et bibit, non dijúdicans corpus Dómini. Ideo inter vos multi infírmi et imbecílles, et dórmiunt multi. Quod, si nosmetípsos dijudicarémus, non útique judicarémur. Dum judicámur autem, a Dómino corrípimur, ut non

cum hoc mundo damnémur. Itaque, fratres mei, cum convenítis ad manducándum, ínvicem exspectáte. Si quis ésurit, domi mandúcet: ut non in judícium conveniátis. Cétera autem, cum vénero, dispónam.

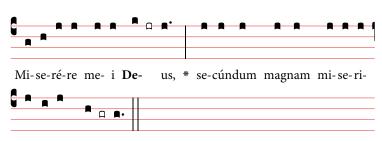


Laudes



et vincas cum ju-di-cá-ris.

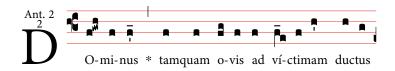
Psalm 50.



córdi- am tu- am.

- 2. Et secúndum multitúdinem miseratiónum tuárum, * dele iniquitátem **me**am.
- 3. Amplius lava me ab iniquitáte mea: * et a peccáto meo munda me.
- 4. Quóniam iniquitátem meam ego co**gnós**co: * et peccátum meum contra *me est* **sem**per.
- 5. Tibi soli peccávi, et malum coram te **fe**ci: * ut justificéris in sermónibus tuis, et vincas cum *judic*áris.
- 6. Ecce enim in iniquitátibus concéptus sum: * et in peccátis concépit me *mater* mea.
- 7. Ecce enim veritátem dilexísti: * incérta et occúlta sapiéntiæ tuæ manifes*tásti* mihi.

- 8. Aspérges me hyssópo, et mun**dá**bor: * lavábis me, et super nivem deal**bá**bor.
- 9. Audítui meo dabis gáudium et læ**tí**tiam: * et exsultábunt ossa humili**á**ta.
- 10. Avérte fáciem tuam a peccátis **me**is: * et omnes iniquitátes *meas* **de**le.
- 11. Cor mundum crea in me, **De**us: * et spíritum rectum ínnova in viscéribus **me**is.
- 12. Ne projícias me a fácie **tu**a: * et spíritum sanctum tuum ne áu*feras* a me.
- 13. Redde mihi lætítiam salutáris \mathbf{tu} i: * et spíritu principáli confírma me.
- 14. Docébo iníquos vias **tu**as: * et ímpii ad te *conver***tén**tur.
- 15. Líbera me de sanguínibus, Deus, Deus salútis **me**æ: * et exsultábit lingua mea justí*tiam* **tu**am.
- 16. Dómine, lábia mea a**pé**ries: * et os meum annuntiábit *laudem* **tu**am.
- 17. Quóniam si voluísses sacrifícium, dedíssem **ú**tique: * holocáustis non *delect***á**beris.
- 18. Sacrifícium Deo spíritus contribu**lá**tus: * cor contrítum et humiliátum, Deus, *non desp*ícies.
- 19. Benígne fac, Dómine, in bona voluntáte tua **Si**on: * ut ædificéntur mu*ri Je***rú**salem.
- 20. Tunc acceptábis sacrifícium justítiæ, oblatiónes, et holo**cáus**ta: * tunc impónent super altáre *tuum* **ví**tulos.





est, et non a-pé- ru- it os su- um.

Psalm 89.



Dómi-ne, re-fú-gi- um factus es no- bis: * a ge-ne-ra-ti- ó-



ne in ge-ne-ra-ti- ó- nem. Flex: tránse- at, †

- 2. Priúsquam montes fíerent, aut formarétur terra et **or**bis: * a sæculo et usque in sæculum tu *es*, **De**us.
- 3. Ne avértas hóminem in humili**tá**tem: * et dixísti: Convertímini, fíli*i* **hó**minum.
- 4. Quóniam mille anni ante óculos **tu**os, * tamquam dies hestérna, quæ *præ***tér**iit.
- 5. Et custódia in **noc**te, * quæ pro níhilo habéntur, eórum an*ni* **e**runt.
- 6. Mane sicut herba tránseat, † mane flóreat, et **tráns**eat: * véspere décidat, indúret et *a***rés**cat.
- 7. Quia defécimus in ira **tu**a, * et in furóre tuo turbá*ti* **su**mus.
- 8. Posuísti iniquitátes nostras in conspéctu **tu**o: * séculum nostrum in illuminatióne vul*tus* **tu**i.
- 9. Quóniam omnes dies nostri defecérunt: * et in ira tua defécimus.
- 10. Anni nostri sicut aránea medita**bún**tur: * dies annórum nostrórum in ipsis, septuagín*ta* **an**ni.
- 11. Si autem in potentátibus, octogínta **an**ni: * et ámplius eórum, labor *et* **do**lor.
- 12. Quóniam supervénit mansue**tú**do: * et corri*pié*mur.
- 13. Quis novit potestátem iræ **tu**æ: * et præ timóre tuo iram tuam dinu*me***rá**re?
- 14. Déxteram tuam sic **no**tam fac: * et erudítos corde in sapiéntia.
- 15. Convértere, Dómine, **ús**quequo? * et deprecábilis esto super ser*vos* **tu**os.
- 16. Repléti sumus mane misericórdia **tu**a: * et exsultávimus, et delectáti sumus ómnibus dié*bus* **nos**tris.
- 17. Lætáti sumus pro diébus, quibus nos humili**ás**ti: * annis, quibus vídi*mus* **ma**la.
- 18. Réspice in servos tuos, et in ópera \mathbf{tu} a: * et dírige fílios $e\hat{\mathbf{o}}$ rum.
- 19. Et sit splendor Dómini Dei nostri super nos, † et ópera mánuum nostrárum dírige **su**per nos: * et opus mánuum nostrá*rum* **dí**rige.



contremu- é-runt ómni- a óssa mé- a.

Psalm 35.



Di-xit injústus ut de-línquat in semet-íp- so: * non est timor



De- i ante ó-cu-los e- jus.

- 2. Quóniam dolóse egit in conspéctu **e**jus: * ut inveniátur iníquitas ejus ad **ó**dium.
- 3. Verba oris ejus iníquitas, et **do**lus: * nóluit intellígere ut *bene* ágeret.
- 4. Iniquitátem meditátus est in cubíli **su**o: * ástitit omni viæ non bonæ, malítiam autem *non o***dí**vit.
- 5. Dómine, in cælo misericórdia tua: * et véritas tua usque ad nubes.
- 6. Justítia tua sicut montes **De**i: * judícia tua a*býssus* **mul**ta.
- 7. Hómines, et juménta salvábis, **Dó**mine: * quemádmodum multiplicásti misericórdiam *tuam*, **De**us,
- 8. Fílii autem **hó**minum, * in tégmine alárum tuá*rum spe***rá**bunt.
- 9. Inebriabúntur ab ubertáte domus \mathbf{tu} : * et torrénte voluptátis tuæ po*tábis* \mathbf{e} os.
- 10. Quóniam apud te est fons **vi**tæ: * et in lúmine tuo vidé*bimus* **lu**men.
- 11. Præténde misericórdiam tuam sciénti**bus** te, * et justítiam tuam his, qui rec*to sunt* **cor**de.
- 12. Non véniat mihi pes su**pér**biæ: * et manus peccatóris non *móve*at me.
- 13. Ibi cecidérunt qui operántur iniquitátem: * expúlsi sunt, nec potuérunt stare.



Canticle of Moses.



tor,†

- 2. Fortitúdo mea, et laus *mea* **Dó**minus, * et factus est mi*hi in sa***lú**tem.
- 3. Iste Deus meus, et glorificábo eum: * Deus patris mei, et exaltábo eum.
- 4. Dóminus quasi vir pugnátor, † Omnípotens *nomen* ejus. * Currus Pharaónis et exércitum ejus projécit in mare.
- 5. Elécti príncipes ejus submérsi sunt in *Mari* **Ru**bro: * abýssi operuérunt eos, descendérunt in profún*dum quasi* **la**pis.
- 6. Déxtera tua, Dómine, magnificata est in fortitudine: † déxtera tua, Dómine, percussit *inim*ícum. * Et in multitudine glóriæ tuæ deposuísti adversários tuos:
- 7. Misísti iram tuam, quæ devorávit eos *sicut* **stí**pulam. * Et in spíritu furóris tui congre*gátæ sunt* **a**quæ:
- 8. Stetit unda fluens, * congregátæ sunt abýssi in médio mari.
- 9. Dixit inimícus: Pérsequar et *compre*héndam, * dívidam spólia, implébitur *ánima* mea:
- 10. Evaginábo gládium meum, * interfíciet eos manus mea.
- 11. Flavit spíritus tuus, et opéruit *eos* **ma**re: * submérsi sunt quasi plumbum in a*quis vehe***mén**tibus.

- 12. Quis símilis tui in fór*tibus*, **Dó**mine? * quis símilis tui, magníficus in sanctitáte, terríbilis atque laudábilis, fáci*ens mira***bí**lia?
- 13. Extendísti manum tuam, et devorávit *eos* **ter**ra. * Dux fuísti in misericórdia tua pópulo *quem rede***mís**ti:
- 14. Et portásti eum in fortitú*dine* tua, * ad habitácu*lum sanctum* tuum.
- 15. Ascendérunt pópuli, *et ir*áti sunt: * dolóres obtinuérunt habita*tóres Phil*ísthiim.
- 16. Tunc conturbáti sunt príncipes Edom, † robústos Moab obtí*nuit* **tre**mor: * obriguérunt omnes habi*tatóres* **Chá**naan.
- 17. Irruat super eos formído et **pa**vor, * in magnitúdine bráchii **tu**i:
- 18. Fiant immóbiles quasi lapis, † donec pertránseat pópulus *tuus*, **Dó**mine, * donec pertránseat pópulus tuus iste, *quem posse***dís**ti.
- 19. Introdúces eos, et plantábis in monte heredi*tátis* **tu**æ, * firmíssimo habitáculo tuo quod ope*rátus es*, **Dó**mine:
- 20. Sanctuárium tuum, Dómine, quod firmavérunt *manus* **tu**æ. * Dóminus regnábit in æ*térnum et* **ul**tra.
- 21. Ingréssus est enim eques Phárao cum cúrribus et equítibus ejus in mare: * et redúxit super eos Dóminus aquas maris:
- 22. Fílii autem Israël ambulavérunt per siccum * in médio ejus.



peccá-ta nóstra í-pse portá-vit.

Psalm 146.



Laudá-te Dómi-num quón-i- am bo-nus est psal- mus: *

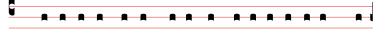


De- o nostro sit ju-cúnda, de-có-raque laudá-ti- o.

- 2. Ædíficans Jerúsalem **Dó**minus: * dispersiónes Israélis con*gre*gábit.
- 3. Qui sanat contrítos **cor**de: * et álligat contritiónes *e***ó**rum.

- 4. Qui númerat multitúdinem stellárum: * et ómnibus eis nómina vocat.
- 5. Magnus Dóminus noster, et magna virtus ejus: * et sapiéntiæ ejus non est **nú**merus.
- 6. Suscípiens mansuétos **Dó**minus: * humílians autem peccatóres usque *ad* **ter**ram.
- 7. Præcínite Dómino in confessi**ó**ne: * psállite Deo nostro *in* **cí**thara.
- 8. Qui óperit cælum **nú**bibus: * et parat ter*ræ* **plú**viam.
- 9. Qui prodúcit in móntibus **fe**num: * et herbam servitú*ti* **hó**minum.
- 10. Qui dat juméntis escam ipsórum: * et pullis corvórum invocántibus eum.
- 11. Non in fortitúdine equi voluntátem habébit: * nec in tíbiis viri beneplácitum erit ei.
- 12. Beneplácitum est Dómino super timéntes eum: * et in eis, qui sperant super misericórdia ejus.





e-dé-bat pá-nes mé- os, ampli- á-vit advérsum me



supplanta-ti- ó-nem.

All rise for the singing of the Benedictus.

During the singing of the Benedictus, the lights of the church are put out and the six candles on the altar are extinguished, one every second verse. During the repetition of the antiphon Traditur, the last candle is taken from the hearse and placed behind the altar at the Epistle side.



Quem o-scu-lá-tus fú- e-ro, ipse est, te-né- te

Canticle of Zachary.



et fe-cit red-empti- ó-nem ple-bis su- æ:

- 2. Et eréxit cornu salútis **no**bis: * in domo David, púeri **su**i.
- 3. Sicut locútus est *per os sanc*tórum, * qui a século sunt, prophetárum ejus:
- 4. Salútem ex i*nimí cis* **nos**tris, * et de manu ómnium, *qui o***dé**runt nos.
- 5. Ad faciéndam misericórdiam cum *pátribus* **nos**tris: * et memorári testaménti *sui* **sanc**ti.
- 6. Jusjurándum, quod jurávit ad Abraham patrem **nos**trum, * datú-rum se **no**bis:
- 7. Ut sine timóre, de manu inimicórum nostró*rum libe***rá**ti, * servi*ámus* illi.
- 8. In sanctitáte, et justíti*a coram* **ip**so, * ómnibus di*ébus* **nos**tris.
- 9. Et tu, puer, Prophéta Altíssimi vocáberis: * præíbis enim ante fáciem Dómini, paráre vias ejus:
- 10. Ad dandam sciéntiam salú*tis plebi* **e**jus: * in remissiónem peccató*rum* e**ó**rum:
- 11. Per víscera misericórdiæ *Dei* **no**stri: * in quibus visitávit nos, óri*ens ex* **al**to:
- 12. Illumináre his, qui in ténebris, et in um*bra mortis* sedent: * ad dirigéndos pedes nostros in *viam* pacis.

The cantors intone the Christus.



é- di- ens us- que ad mor- tem,

Pater noster in silence.

The Miserere is recited in a low tone, or is sung by the choir.

Psalm 50.

- 1. Miserére mei, Deus, * secúndum magnam misericórdiam tuam.
- 2. Et secúndum multitúdinem miseratiónum tuárum, * dele iniquitátem meam.
- 3. Ámplius lava me ab iniquitáte mea: * et a peccáto meo munda me.
- 4. Quóniam iniquitátem meam ego cognósco: * et peccátum meum contra me est semper.
- 5. Tibi soli peccávi, et malum coram te feci: * ut justificéris in sermónibus tuis, et vincas cum judicáris.
- 6. Ecce enim, in iniquitátibus concéptus sum: * et in peccátis concépit me mater mea.
- 7. Ecce enim, veritátem dilexísti: * incérta et occúlta sapiéntiæ tuæ manifestásti mihi.
- 8. Aspérges me hyssópo, et mundábor: * lavábis me, et super nivem dealbábor.
- 9. Audítui meo dabis gáudium et lætítiam: * et exsultábunt ossa humiliáta.
- 10. Avérte fáciem tuam a peccátis meis: * et omnes iniquitátes meas dele.
- 11. Cor mundum crea in me, Deus: * et spíritum rectum ínnova in viscéribus meis.
- 12. Ne proícias me a fácie tua: * et spíritum sanctum tuum ne áuferas a me.
- Redde mihi lætítiam salutáris tui: * et spíritu principáli confírma me.
- 14. Docébo iníquos vias tuas: * et ímpii ad te converténtur.
- 15. Líbera me de sanguínibus, Deus, Deus salútis meæ: * et exsultábit lingua mea justítiam tuam.
- 16. Dómine, lábia mea apéries: * et os meum annuntiábit laudem tuam.
- 17. Quóniam si voluísses sacrifícium, dedíssem útique: * holocáustis non delectáberis.
- 18. Sacrifícium Deo spíritus contribulátus: * cor contrítum, et humiliátum, Deus, non despícies.
- 19. Benígne fac, Dómine, in bona voluntáte tua Sion: * ut ædificéntur muri Jerúsalem.
- 20. Tunc acceptábis sacrifícium justítiæ, oblatiónes, et holocáusta: * tunc impónent super altáre tuum vítulos.

Prayer

Chanted in a low, grave, voice, with no other inflexion than the lowering of the voice a tone on the last syllable.

Réspice, quésumus Dómine, super hanc famíliam tuam, pro qua Dóminus noster Jesus Christus non dubitávit mánibus tradi nocéntium, et crucis subíre torméntum. silently Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sécula sæculórum. Amen.

At the end of this prayer, a noise is made by knocking the stalls of the choir until the lighted candle re-appears from behind the altar and is placed on the hearse. All then rise and retire in silence.